

DOMETIC RCN-WF

EU DECLARATION OF CONFORMITY (4445104923)

English : EU Declaration of Conformity	2
Deutsch : EU-Konformitätserklärung	3
Français : Déclaration de Conformité UE	4
Español : Declaración de Conformidad de la UE	5
Português : Declaração de Conformidade da UE	6
Italiano : Dichiarazione di Conformità UE	7
Nederlands : EU Verklaring van Conformiteit	8
Dansk : EU-overensstemmelseserklæring	9
Svenska : EU-försäkran om överensstämmelse	10
Suomi : EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus	11
Polski : Oświadczenie o zgodności UE	12
Slovensky : Vyhlásenie o zhode EÚ	13
Čeština : Prohlášení o shodě EU	14
Magyar : EU Megfelelősségi nyilatkozat	15
Hrvatski : Izjava o usklađenosti EU-a	16
Slovenščina : Izjava o skladnosti EU	17
Română : Declarație de Conformitate UE	18
Български език : Декларация на ЕС за съответствие	19
Eesti keel : EL vastavusdeklaratsioon	20
Ελληνικά : Δήλωση Συμμόρφωσης ΕΕ	21
Lietuvių k. : ES atitikimo deklaracija	22
Latviešu : ES atbilstības deklarācija	23
Gaeilge : Dearbhán Comhoiriúnachta AE	24
Malti : Dikjarazzjoni tal-Konformità tal-UE	25

EU DECLARATION OF CONFORMITY

According to:

2014/30/EU EMC Directive, 2011/65/EU RoHS Directive, 2023/1542/EU Battery Regulation, 2025/40/EU Packaging and Waste Regulation

Brand: Dometic

Product area: Mobile Cooling

Product group: MC Accessories

Model family: Accessories

Models: RCN-WF

Manufacturer's Name: Dometic Germany GmbH

Street Address: Hollefeldstr. 63

City: Emsdetten

Country: Germany

Zip Code: 48282

Phone: +492572-8790

Fax: +492572-879300

Email: info@dometic.com

The following harmonized standards or technical specifications (designations) which comply with good engineering practice in safety matters in force within the EEA have been practiced:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

By signing this document, the undersigned declares under the sole responsibility as manufacturer, or the manufacturer’s authorized representative established within the EEA, that the equipment in question complies with the requirements stated above.

Dometic Germany GmbH

Marcus Rimmel
First and Last Name

Managing Director
Function

Germany/Emsdetten
Place

Marcus Rimmel
Marcus Rimmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Signature

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Gemäß:

2014/30/EU EMV-Richtlinie, Richtlinie 2011/65/EU (RoHS), 2023/1542/EU Batterie-Verordnung, 2025/40/EU Verpackungs- und Verpackungsabfallverordnung

Marke:	Dometic
Produktbereich:	Mobile Cooling
Produktgruppe:	MC Accessories
Modellfamilie:	Accessories
Modelle:	RCN-WF
Name des Herstellers:	Dometic Germany GmbH
Straßenadresse:	Hollefeldstr. 63
Stadt:	Emsdetten
Land:	Germany
Postleitzahl:	48282
Telefon:	+492572-8790
Fax:	+492572-879300
E-Mail:	info@dometic.com

Die folgenden harmonisierten Normen oder technischen Spezifikationen (Bezeichnungen), die mit guten ingenieurtechnischen Praktiken im Bereich der Sicherheit im EWR vereinbar sind, wurden angewandt:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Durch Unterzeichnung dieses Dokuments erklärt der Unterzeichnende in alleiniger Verantwortung als Hersteller oder als bevollmächtigter Vertreter des Herstellers innerhalb des EWR, dass die betreffende Ausrüstung den oben genannten Anforderungen entspricht.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Vor- und Nachname

Managing Director
Position

Germany/Emsdetten
Ort

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Unterschrift

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE

Selon :

Directive 2014/30/UE CEM, Directive 2011/65/UE RoHS, 2023/1542/EU Règlement sur les batteries, Règlement (UE) 2025/40 relatif aux emballages et aux déchets d'emballages

Marque : Dometic

Domaine du produit : Mobile Cooling

Groupe de Produits : MC Accessories

Famille de Modèles : Accessories

Modèles : RCN-WF

Nom du Fabricant : Dometic Germany GmbH

Adresse : Hollefeldstr. 63

Ville : Emsdetten

Pays : Germany

Code postal : 48282

Téléphone : +492572-8790

Fax : +492572-879300

Courriel : info@dometic.com

Les normes harmonisées ou les spécifications techniques (désignations) suivantes, conformes aux bonnes pratiques d'ingénierie en matière de sécurité en vigueur dans l'EEE, ont été appliquées :

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

En signant ce document, le soussigné déclare sous la seule responsabilité en tant que fabricant, ou en tant que représentant autorisé du fabricant établi dans l'EEE, que l'équipement en question est conforme aux exigences énoncées ci-dessus.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Prénom et Nom

Managing Director
Fonction

Germany/Emsdetten
Endroit

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Signature

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA UE

Según:

Directiva 2014/30/UE sobre Compatibilidad Electromagnética, Directiva 2011/65/UE RoHS, Reglamento (UE) 2023/1542 sobre las baterías, Reglamento (UE) 2025/40 sobre envases y residuos de envases

Marca: Dometic

Área del Producto: Mobile Cooling

Grupo de Producto: MC Accessories

Familia de Modelos: Accessories

Modelos: RCN-WF

Nombre del Fabricante: Dometic Germany GmbH

Dirección: Hollefeldstr. 63

Ciudad: Emsdetten

País: Germany

Código Postal: 48282

Teléfono: +492572-8790

Fax: +492572-879300

Correo electrónico: info@dometic.com

Se han aplicado las siguientes normas armonizadas o especificaciones técnicas (designaciones) que cumplen con las buenas prácticas de ingeniería en temas de seguridad en vigor en el EEE:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Al firmar este documento, el firmante declara bajo su exclusiva responsabilidad como fabricante o representante autorizado del fabricante establecido en el EEE, que el equipo en cuestión cumple con los requisitos indicados anteriormente.

Dometic Germany GmbH

Marcus Rimmel
Nombre y Apellido

Managing Director
Cargo

Germany/Emsdetten
Lugar

Marcus Rimmel
Firma
Marcus Rimmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE DA UE

De acordo com:

Diretiva EMC 2014/30/EU, Diretiva 2011/65/UE RoHS, 2023/1542/EU Regulamento das Baterias, Regulamento (UE) 2025/40 relativo a embalagens e resíduos de embalagens

Marca: Dometic

Área do Produto: Mobile Cooling

Grupo de Produtos: MC Accessories

Família de Modelos: Accessories

Modelos: RCN-WF

Nome do Fabricante: Dometic Germany GmbH

Endereço: Hollefeldstr. 63

Cidade: Emsdetten

País: Germany

Código Postal: 48282

Telefone: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

As seguintes normas harmonizadas ou especificações técnicas (designações) que estão em conformidade com a boa prática de engenharia em assuntos de segurança em vigor no EEE foram praticadas:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Ao assinar este documento, o abaixo-assinado declara sob a única responsabilidade como fabricante ou representante autorizado do fabricante estabelecido no EEE que o equipamento em questão está em conformidade com os requisitos acima declarados.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Primeiro e Último Nome

Managing Director
Cargo

Germany/Emsdetten
Lugar

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Assinatura

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

In base a:

Direttiva 2014/30/UE EMC, Direttiva 2011/65/UE RoHS, 2023/1542/EU Batteria regolamento, Regolamento (UE) 2025/40 sugli imballaggi e i rifiuti di imballaggio

Marchio: Dometic

Area del Prodotto: Mobile Cooling

Gruppo di Prodotti: MC Accessories

Famiglia di modelli: Accessories

Modelli: RCN-WF

Nome del Produttore: Dometic Germany GmbH

Indirizzo: Hollefeldstr. 63

Città: Emsdetten

Paese: Germany

Codice Postale: 48282

Telefono: +492572-8790

Fax: +492572-879300

Email: info@dometic.com

Sono stati seguiti i seguenti standard armonizzati o specifiche tecniche (denominazioni) che rispettano la buona pratica ingegneristica in materia di sicurezza vigente nell'EEE:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Con la firma di questo documento, il sottoscritto dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità quale produttore o quale rappresentante autorizzato del produttore stabilito nell'EEE, che l'attrezzatura in questione è conforme ai requisiti sopra indicati.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Nome e Cognome

Managing Director
Posizione

Germany/Emsdetten
Luogo

Marcus Remmel
Firma
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)

EU VERKLARING VAN CONFORMITEIT

Volgens:

2014/30/EU EMC Richtlijn, Richtlijn 2011/65/EU (RoHS), 2023/1542/EU Batterijenverordening, 2025/40/EU Verordening inzake verpakking en verpakkingsafval

Merk: Dometic

Productgebied: Mobile Cooling

Productgroep: MC Accessories

Modelgroep: Accessories

Modellen: RCN-WF

Naam van de fabrikant: Dometic Germany GmbH

Straatadres: Hollefeldstr. 63

Stad: Emsdetten

Land: Germany

Postcode: 48282

Telefoon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

De volgende geharmoniseerde normen of technische specificaties (aanduidingen) die voldoen aan goede technische praktijken op het gebied van veiligheid, zoals geldend binnen de EER, zijn toegepast:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Door dit document te ondertekenen verklaart ondergetekende, onder de enige verantwoordelijkheid als fabrikant, of de gemachtigde vertegenwoordiger van de fabrikant binnen de EER, dat de betreffende apparatuur voldoet aan de bovengenoemde eisen.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Voornaam en Achternaam

Managing Director
Functie

Germany/Emsdetten
Plaats

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Handtekening

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

I henhold til:

2014/30/EU EMC-direktiv, Direktiv 2011/65/EU om RoHS, 2023/1542/EU Bekendtgørelse om batterier, 2025/40/EU Forordning om emballage og emballageaffald

Mærke: Dometic

Produktområde: Mobile Cooling

Produktgruppe: MC Accessories

Modelfamilie: Accessories

Modeller: RCN-WF

Fabrikantens navn: Dometic Germany GmbH

Gadeadresse: Hollefeldstr. 63

By: Emsdetten

Land: Germany

Postnummer: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

De følgende harmoniserede standarder eller tekniske specifikationer (betegnelser), som er i overensstemmelse med god ingeniørpraksis inden for sikkerhedsanliggender, der er gældende inden for EØS, er blevet anvendt:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Ved at underskrive dette dokument erklærer den underskrevne under fuldt ansvar som producent eller som producentens bemyndigede repræsentant etableret inden for EØS, at det pågældende udstyr overholder de ovenfor angivne krav.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Fornavn og efternavn

Managing Director
Stilling

Germany/Emsdetten
Sted

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Underskrift

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Enligt:

2014/30/EU EMC-direktivet, Direktiv 2011/65/EU om RoHS, 2023/1542/EU Batteriesats, 2025/40/EU Förordning om förpackningar och förpackningsavfall

Varumärke:	Dometic
Produktområde:	Mobile Cooling
Produktgrupp:	MC Accessories
Modellfamilj:	Accessories
Modeller:	RCN-WF
Tillverkarens namn:	Dometic Germany GmbH
Gatuadress:	Hollefeldstr. 63
Stad:	Emsdetten
Land:	Germany
Postnummer:	48282
Telefon:	+492572-8790
Fax:	+492572-879300
E-post:	info@dometic.com

Följande harmoniserade standarder eller tekniska specifikationer (beteckningar) som följer god ingenjörsmässig praxis inom säkerhetsfrågor i kraft inom EES har tillämpats:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Genom att underteckna detta dokument förklarar undertecknad under ensamt ansvar som tillverkare eller tillverkarens auktoriserade representant inom EES att den aktuella utrustningen uppfyller de ovan angivna kraven.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
För- och efternamn

Managing Director
Position

Germany/Emsdetten
Plats

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Signatur

EU:N VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Mukaisesti:

2014/30/EU EMC-direktiivi, 2011/65/EU RoHS-direktiivi, 2023/1542/EU Sääntö akkujen käytöstä, 2025/40/EU Pakkaus- ja pakkausjäteasetus

Merkki:	Dometic
Tuotealue:	Mobile Cooling
Tuoteryhmä:	MC Accessories
Malliperhe:	Accessories
Mallit:	RCN-WF
Valmistajan nimi:	Dometic Germany GmbH
Katuosoite:	Hollefeldstr. 63
Kaupunki:	Emsdetten
Maa:	Germany
Postinumero:	48282
Puhelin:	+492572-8790
Faksi:	+492572-879300
Sähköposti:	info@dometic.com

Seuraavia harmonisoituja standardeja tai teknisiä määrittämiä (nimityksiä), jotka noudattavat hyvää insinöörikäytäntöä turvallisuusasioissa ja jotka ovat voimassa EY:n alueella, on noudatettu:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Allekirjoittamalla tämän asiakirjan allekirjoittanut ilmoittaa yksinomaaisena valmistajana tai valmistajan valtuutettuna edustajana, joka toimii EY:n alueella, että kyseinen laite täyttää yllä mainitut vaatimukset.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Etunimi ja sukunimi

Managing Director
Asema

Germany/Emsdetten
Paikka

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Allekirjoitus

OŚWIADCZENIE O ZGODNOŚCI UE

Zgodnie z:

2014/30/UE Dyrektywa EMC, Dyrektywa 2011/65/UE RoHS, 2023/1542/UE Rozporządzenie w sprawie baterii, 2025/40/UE Rozporządzenie w sprawie opakowań i odpadów opakowaniowych

Marka: Dometic

Obszar produktu: Mobile Cooling

Grupa produktów: MC Accessories

Rodzina modeli: Accessories

Modele: RCN-WF

Nazwa producenta: Dometic Germany GmbH

Adres ulicy: Hollefeldstr. 63

Miasto: Emsdetten

Kraj: Germany

Kod pocztowy: 48282

Telefon: +492572-8790

Faks: +492572-879300

Adres e-mail: info@dometic.com

Poniższe zharmonizowane normy lub specyfikacje techniczne (oznaczenia), które są zgodne z dobrymi praktykami inżynierskimi w kwestiach bezpieczeństwa obowiązującymi w obszarze EOG, zostały zastosowane:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Poprzez podpisanie tego dokumentu, niżej podpisany oświadcza pod jedyną odpowiedzialnością jako producent lub upoważniony przedstawiciel producenta w EOG, że sprzęt w pytaniu jest zgodny z wymaganiami określonymi powyżej.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Imię i Nazwisko

Managing Director
Stanowisko

Germany/Emsdetten
Miejsce

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Podpis

4445104923

VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

Podľa:

Smernica EÚ 2014/30/EU o EMC, Smernica 2011/65/EÚ RoHS, 2023/1542/EU Nariadenie o batériách, Nariadenie EÚ 2025/40/EU o obaloch a odpade z obalov

Značka: Dometic

Oblasť produktu: Mobile Cooling

Skupina produktov: MC Accessories

Rodina modelov: Accessories

Modely: RCN-WF

Názov výrobcu: Dometic Germany GmbH

Ulica: Hollefeldstr. 63

Mesto: Emsdetten

Krajina: Germany

PSČ: 48282

Telefón: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

Boli dodržané nasledujúce harmonizované normy alebo technické špecifikácie (označenia), ktoré sú v súlade s dobrými inžinierskymi postupmi v oblasti bezpečnosti a platné v rámci EHP:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Podpísaním tohto dokumentu prehlasuje nižšie podpísaný pod svojou jedinou zodpovednosťou ako výrobca alebo poverený zástupca výrobcu z EHP, že vybavenie, na ktoré sa vzťahuje, spĺňa uvedené požiadavky.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Krstné a Priezvisko

Managing Director
Pozícia

Germany/Emsdetten
Miesto

Marcus Remmel
[Marcus Remmel \(Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2\)](#)
Podpis

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

Podle:

Směrnice 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě, Směrnice 2011/65/EU (RoHS),
2023/1542/EU Výměnná pravidla baterií, 2025/40/EU Nařízení o obalech a obalových odpadech

Značka: Dometic
Oblast produktu: Mobile Cooling
Skupina produktů: MC Accessories
Rodina modelů: Accessories
Modely: RCN-WF
Název výrobce: Dometic Germany GmbH
Ulice: Hollefeldstr. 63
Město: Emsdetten
Země: Germany
PŠČ: 48282
Telefon: +492572-8790
Fax: +492572-879300
E-mail: info@dometic.com

Byly uplatněny následující harmonizované normy nebo technické specifikace (označení), které odpovídají dobré inženýrské praxi v bezpečnostních záležitostech platných v rámci EHP:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Podpisem tohoto dokumentu prohlašuje podepsaný, že pod svojí jedinou odpovědností jako výrobce nebo zástupce výrobce pověřený v rámci EHP, že vybavení dotazovaného zařízení splňuje výše uvedené požadavky.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Jméno a příjmení

Managing Director
Pozice

Germany/Emsdetten
Místo

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Podpis

EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Szerint:

2014/30/EU EMC Irányelv, 2011/65/EU RoHS irányelv, 2023/1542/EU Akkumulátorszabályozás, 2025/40/EU Csomagolási és csomagolási hulladékokról szóló rendelet

Márka:	Dometic
Termékkör:	Mobile Cooling
Termékcsoport:	MC Accessories
Modell család:	Accessories
Modellek:	RCN-WF
Gyártó neve:	Dometic Germany GmbH
Utca címe:	Hollefeldstr. 63
Város:	Emsdetten
Ország:	Germany
Irányítószám:	48282
Telefon:	+492572-8790
Fax:	+492572-879300
E-mail:	info@dometic.com

Az alábbi harmonizált szabványok vagy technikai előírások (megjelölések), amelyek megfelelnek a jó mérnöki gyakorlatnak a biztonság kérdéseiben, és amelyek érvényesek az EGT területén, alkalmazásra kerültek:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Ezzel a dokumentum aláírásával azzal a kizárólagos felelősséggel, mint gyártó vagy a gyártó az EGT területén bejegyzett meghatalmazott képviselője, kijelentem, hogy a felszerelés a fent megjelölt követelményeknek megfelel.

Dometic Germany GmbH

Marcus Rimmel
Vezetéknév és keresztnév

Managing Director
Pozíció

Germany/Emsdetten
Hely

Marcus Rimmel
Marcus Rimmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Aláírás

IZJAVA O USKLAĐENOSTI EU-A

Prema:

2014/30/EU Direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti, Smjernica 2011/65/EU o RoHS, 2023/1542/EU Zvečka uredba, Uredba 2025/40/EU o ambalaži i ambalažnom otpadu

Marka: Dometic

Područje proizvoda: Mobile Cooling

Grupa proizvoda: MC Accessories

Obitelj modela: Accessories

Modeli: RCN-WF

Naziv proizvođača: Dometic Germany GmbH

Adresa ulice: Hollefeldstr. 63

Grad: Emsdetten

Država: Germany

Poštanski broj: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

Email: info@dometic.com

Sljedeći usklađeni standardi ili tehnički specifikacije (označenosti) koji udovoljavaju dobrim inženjerskim praksama u sigurnosnim pitanjima i koji su na snazi unutar EEA, su primijenjeni:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Potpisivanjem ovog dokumenta, ovlašteni podnositelj izjavljuje, pod jedinom odgovornošću kao proizvođač ili ovlašteni predstavnik proizvođača uspostavljen unutar EEA, da oprema u pitanju udovoljava navedenim zahtjevima.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Ime i prezime

Managing Director
Pozicija

Germany/Emsdetten
Mjesto

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Potpis

IZJAVA O SKLADNOSTI EU

V skladu z:

Direktiva 2014/30/EU o elektromagnetni združljivosti, Smernica 2011/65/EU RoHS, 2023/1542/EU Uredba o baterijah, Uredba 2025/40/EU o embalaži in odpadni embalaži

Znamka: Dometic
Področje izdelka: Mobile Cooling
Skupina izdelkov: MC Accessories
Družina modelov: Accessories
Modeli: RCN-WF
Ime proizvajalca: Dometic Germany GmbH
Naslov ulice: Hollefeldstr. 63
Mesto: Emsdetten
Država: Germany
Poštna številka: 48282
Telefon: +492572-8790
Faks: +492572-879300
E-pošta: info@dometic.com

Upoštewane so bile naslednje usklajene standarde ali tehnične specifikacije (označbe), ki so v skladu z dobrimi inženirskimi praksami na področju varnosti v okviru EGP:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

S podpisom tega dokumenta izjavljam, da spodaj podpisani izjavlja pod svojo izključno odgovornost kot proizvajalec ali pooblaščen zastopnik proizvajalca v EGP, da oprema, na katero se nanaša, ustreza navedenim zahtevam.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Ime in priimek

Managing Director
Položaj

Germany/Emsdetten
Kraj

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Podpis

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

Conform cu:

Directiva EMC 2014/30/EU, Directiva RoHS 2011/65/UE, 2023/1542/EU Legea bateriilor, 2025/40/UE Regulamentul privind ambalajele și deșeurile de ambalaje

Marcă: Dometic

Zonă de Produs: Mobile Cooling

Grup de Produse: MC Accessories

Familia Modelului: Accessories

Modele: RCN-WF

Numele Producătorului: Dometic Germany GmbH

Adresă Stradală: Hollefeldstr. 63

Oraș: Emsdetten

Țară: Germany

Cod Poștal: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

Următoarele standarde armonizate sau specificații tehnice (denumiri) care respectă practica de inginerie bună în materie de siguranță în vigoare în SEE au fost aplicate:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Prin semnarea acestui document, subscrisul declară sub propria răspundere ca producător sau reprezentant autorizat al producătorului stabilit în SEE, că echipamentul în discuție este conform cu cerințele menționate mai sus.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Prenume și Nume

Managing Director
Poziție

Germany/Emsdetten
Loc

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Semnătură

ДЕКЛАРАЦИЯ НА ЕС ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Съгласно:

Директива 2014/30/ЕС за EMC, Директива 2011/65/EU за ограничаване на опасни вещества, 2023/1542/EU Наредба за батериите, 2025/40/EU Регламент за опаковките и отпадъците от опаковки

Марка: Dometic
Област на продукта: Mobile Cooling
Група на продукта: MC Accessories
Семейство от модели: Accessories
Модели: RCN-WF
Име на производителя: Dometic Germany GmbH
Адрес на улица: Hollefeldstr. 63
Град: Emsdetten
Държава: Germany
Пощенски код: 48282
Телефон: +492572-8790
Факс: +492572-879300
Имейл: info@dometic.com

Следните хармонизирани стандарти или технически спецификации (дизайни), които съответстват на добрите инженерни практики в областта на безопасността, в сила в ЕИП, са били приложени:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Подписвайки този документ, подписалият по-долу заявява под лична отговорност като производител или упълномощен представител на производителя, установен в ЕИП, че съответният оборудване съответства на изискванията, посочени по-горе.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Първо и фамилно име

Managing Director
Длъжност

Germany/Emsdetten
Място

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Подпис

EL VASTAVUSDEKLARATSIOON

Vastavalt:

2014/30/EL EMC direktiiv, 2011/65/EÜ RoHS direktiiv, 2023/1542/EL Akuseadus, 2025/40/EL Pakendite ja pakendijäätmete määrus

Bränd: Dometic

Tooteala: Mobile Cooling

Tootegrupp: MC Accessories

Mudeliperekond: Accessories

Mudelid: RCN-WF

Tootja nimi: Dometic Germany GmbH

Tänav: Hollefeldstr. 63

Linn: Emsdetten

Riik: Germany

Postiindeks: 48282

Telefon: +492572-8790

Faks: +492572-879300

E-post: info@dometic.com

On järgitud järgmisi harmoneeritud standardeid või tehnilisi spetsifikatsioone (nimetusi), mis vastavad heale tehnilisele tava nõuetele ohutuse valdkonnas, mis on kehtivad EEA-s:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Käesoleva dokumendi allakirjutamisega deklareerib allakirjutanu, ainuvastutajana tootjana või tootja volitatud esindajana, kes tegutseb EEA-s, et käsitletav seade vastab eespool esitatud nõuetele.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Ees- ja perekonnanimi

Managing Director
Ametikoht

Germany/Emsdetten
Koht

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Allkiri

Δ'ΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜ'ΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

Σύμφωνα με:

Οδηγία 2014/30/ΕΕ για την Ηλεκτρομαγνητική Συμβατότητα, Οδηγία 2011/65/ΕΕ RoHS, 2023/1542/ΕΥ Κανονισμός για τις μπαταρίες, 2025/40/ΕΕ Κανονισμός για τις συσκευασίες και τα απορρίμματα συσκευασίας

Μάρκα:	Dometic
Περιοχή Προϊόντος:	Mobile Cooling
Ομάδα Προϊόντος:	MC Accessories
Οικογένεια Μοντέλου:	Accessories
Μοντέλα:	RCN-WF
Όνομα Κατασκευαστή:	Dometic Germany GmbH
Διεύθυνση Οδού:	Hollefeldstr. 63
Πόλη:	Emsdetten
Χώρα:	Germany
Ταχυδρομικός Κώδικας:	48282
Τηλέφωνο:	+492572-8790
Φαξ:	+492572-879300
Ηλεκτρονικό Ταχυδρομείο:	info@dometic.com

Έχουν εφαρμοστεί τα ακόλουθα εναρμονισμένα πρότυπα ή τεχνικές προδιαγραφές (ονομασίες), τα οποία συμμορφώνονται με την καλή μηχανολογική πρακτική σε θέματα ασφάλειας που ισχύουν στον ΕΟΧ:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Με την υπογραφή αυτού του εγγράφου, ο υπογεγραμμένος δηλώνει υπό την αποκλειστική ευθύνη ως κατασκευαστής ή εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος του κατασκευαστή που εδρεύει στον ΕΟΧ, ότι το σχετικό εξοπλισμό συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις που αναφέρονται παραπάνω.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Όνομα και Επίθετο

Managing Director
Θέση

Germany/Emsdetten
Τόπος

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Υπογραφή

ES ATITIKIMO DEKLARACIJA

Remiantis:

2014/30/EU EMC direktyva, 2011/65/ES RoHS direktyva, 2023/1542/EU Europos baterijų reglamentas, 2025/40/ES Pakuočių ir pakuočių atliekų reglamentas

Prekės ženklas:	Dometic
Produkto sritis:	Mobile Cooling
Produkto grupė:	MC Accessories
Modelių šeima:	Accessories
Modeliai:	RCN-WF
Gamintojo pavadinimas:	Dometic Germany GmbH
Gatvės adresas:	Hollefeldstr. 63
Miestas:	Emsdetten
Šalis:	Germany
Pašto kodas:	48282
Telefonas:	+492572-8790
Faksas:	+492572-879300
El. paštas:	info@dometic.com

Buvo laikomasi šių harmonizuotų standartų ar techninių specifikacijų (pavadinimai), kurie atitinka gerą inžinerinę praktiką saugos klausimais EEE galiojančioje teritorijoje:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Pasirašęs šį dokumentą, aš, pasirašiusysis, pareiškiu, kad pagal vieną gamintoją arba gamintojo įgaliotą atstovą, įkurta EEE, aš patiems tenkinu, kad minėta įranga atitinka aukščiau nurodytus reikalavimus.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Vardas ir pavardė

Managing Director
Pareigos

Germany/Emsdetten
Vieta

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Parašas

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Saskaņā ar:

2014/30/EU EMC direktīva, 2011/65/ES RoHS direktīva, 2023/1542/ES Akumulatoru regula, 2025/40/ES Iepakojuma un iepakojuma atkritumu regula

Zīmols: Dometic

Produkta joma: Mobile Cooling

Produkta grupa: MC Accessories

Modeļu ģimene: Accessories

Modeļi: RCN-WF

Ražotāja nosaukums: Dometic Germany GmbH

Ielas adrese: Hollefeldstr. 63

Pilsēta: Emsdetten

Valsts: Germany

Pasta indekss: 48282

Telefons: +492572-8790

Fakss: +492572-879300

E-pasts: info@dometic.com

Tika ievēroti šādi harmonizētie standarti vai tehniskie noteikumi (norādes), kas atbilst labai inženierpraksei drošības jautājumos Eiropas Ekonomikas zonā:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Parakstot šo dokumentu, zemākais zemākais deklarē uz viņa vai viņas vienīgās atbildības kā ražotājs vai ražotāja pilnvarotais pārstāvis, kas darbojas Eiropas Ekonomikas zonas ietvaros, ka attiecīgā iekārta atbilst augstāk minētajiem prasību punktiem.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Vārds un uzvārds

Managing Director
Amats

Germany/Emsdetten
Vieta

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Paraksts

DEARBHÁN COMHOIRIÚNACHTA AE

Conformálta:

Treoir 2014/30/EU ar Ionchuimsithe EMC, Treoir 2011/65/UE RoHS, Rialachán Ceallraí 2023/1542/AE, Rialachán (AE) 2025/40 maidir le pacáistiú agus dramhaíl pacáistithe

Brandáil:	Dometic
Réimse Táirge:	Mobile Cooling
Grúpa Táirge:	MC Accessories
Teaghlach an Mhúnla:	Accessories
Múnlaí:	RCN-WF
Ainm an Táirgeadóra:	Dometic Germany GmbH
Seoladh Sráide:	Hollefeldstr. 63
Cathair:	Emsdetten
Tír:	Germany
Cód Zip:	48282
Fón:	+492572-8790
Facs:	+492572-879300
Ríomhphost:	info@dometic.com

Tá na caighdeáin harmonacha nó na mionsonraí teicniúla (ainmneacha) a chomhlíonann cleachtadh mhaith innealtóireachta i gcúrsaí sábháilteachta ann i bhfadadh inmharthana laistigh de ghnéithe na hEAA curtha i bhfeidhm:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Trí chomhlíonadh an cháipéis seo, déanann an duine a shínigh é seo faoi fhreagracht ar leith mar mhonaróir, nó mar ionadaí údaráithe an mhonaróra atá bunaithe laistigh den AEA, gurb é an trealamh atá i gceist atá comhoiriúnach leis na riachtanais a luaitear thuas.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Ainm agus Cognomen

Managing Director
Post

Germany/Emsdetten
Áit

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Sínithe

DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE

Skont:

Direttiva 2014/30/UE dwar il-Konformità tal-EMC, Direttiva 2011/65/UE RoHS, 2023/1542/EU Regolament tal-batteriji, Regolament (UE) 2025/40 dwar l-imballaġ u l-iskart tal-imballaġ

Marka:	Dometic
Żona tal-Prodott:	Mobile Cooling
Grupp tal-Prodott:	MC Accessories
Familja tal-Mudell:	Accessories
Mudelli:	RCN-WF
Isem il-Manifattur:	Dometic Germany GmbH
Indirizz tad-Dar:	Hollefeldstr. 63
Belt:	Emsdetten
Pajjiż:	Germany
Kodiċi Postali:	48282
Telefon:	+492572-8790
Fax:	+492572-879300
Email:	info@dometic.com

Il-Kjarifikazzjonijiet armonizzati jew is-spetifikazzjonijiet tekniċi (dixxjali) li jikkonformaw mal-prattika inginerija tajba f' Ċasi ta' sikurezza li huma fis-sejha fi Geografija Ewropea jew emmendati:

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 60335-1:2023+A11:2023 EN 62233:2008, EN 62133-2:2017+A1:2021, EN IEC 63000:2018

Billi tgħarraf din id-dokument, in-nies li tixtriha jagħmlu deklarazzjoni taht ir-responsabbiltà esklussiva bħala l-manifattur, jew ir-rappreżentant awtorizzat tal-manifattur magħqud fl-EEA, li l-attrezzatura kważiha tikkonforma mal-riżorsi imsemmija hawn fuq.

Dometic Germany GmbH

Marcus Remmel
Isem u Kunjom

Managing Director
Pożizzjoni

Germany/Emsdetten
Post

Marcus Remmel
Marcus Remmel (Jun 2, 2026 06:22:21 GMT+2)
Sinatura